Porównanie tłumaczeń Mądrości 8:3

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| EKU'18 | Przekład literacki | Biblia Ekumeniczna | Ona chlubi się szlachetnym pochodzeniem i obcuje z Bogiem, sam zaś Władca wszystkiego otacza ją miłością. |
| PAU | Przekład literacki | Biblia Paulistów | Ona się chlubi szlachetnym pochodzeniem i ma udział w życiu Boga, a Władca wszechświata otacza ją miłością. |
| TUB | Przekład literacki | Біблія. Новий переклад УБТ Рафаїла Турконяка | Вона прославляє благородність, маючи співжиття з Богом, і її полюбив Володар всіх. |